



**REP. N. 2/2018**  
**PROT. N. 157 DEL 29/01/2018**  
**ANNO 2017 TIT. II/9.1**

**VERBALE N. 14/2017 DEL CONSIGLIO DEL DIPARTIMENTO DI STUDI LINGUISTICI E LETTERARI  
DEL 14 DICEMBRE 2017**

Presiede la seduta del Consiglio di Dipartimento del DiSLL, convocato in aula CAL2 alle ore 14:15, il Direttore, prof.ssa Anna BETTONI. Assume le funzioni di Segretario verbalizzante il Segretario del Dipartimento, dott.ssa Federica ANDOLFO.

Alle ore 14:20 il Presidente riconosce valida la seduta e chiede preventivamente al Consiglio di poter integrare l'Ordine del giorno, come preannunciato via-mail con l'invio del relativo allegato 23bis, con il punto 23bis Bando interno dipartimentale per pubblicazioni finanziate su BIRD2018. Il Consiglio approva l'integrazione all'unanimità e la seduta viene aperta per discutere il seguente Ordine del giorno:

**A) In composizione allargata a tutte le rappresentanze in Consiglio:**

- 1) Approvazione verbale seduta precedente
- 2) Comunicazioni
- 3) Aggiornamento in merito alla questione dei 24 CFU per il percorso FIT (prof. Santipolo)
- 4) Lettori e Esercitori Linguistici: relazione sulla riunione svoltasi a Montecitorio il 16.11.17
- 5) Nomina docente incaricato della firma dei Progetti formativi e di orientamento per studenti/laureati in LLM per attività di tirocinio.

**B) In composizione plenaria (escono i rappresentanti degli studenti):**

- 6) Bando "International Summer and Winter School Anno 2018": disponibilità alla gestione amministrativo-contabile del finanziamento e cofinanziamento destinato ai progetti di ISWS del Dipartimento
- 7) Convenzione attuativa fra ISTC-CNR e il Dipartimento
- 8) Active learning Methods - corso stanziale di formazione Docenti, Ricercatori e personale Disll, maggio-giugno 2018: contributo Dipartimento
- 9) Ratifiche decreti:
  - 9.1 Decreto di riconoscimento insegnamenti in linea con il DM 616 del 10 agosto 2017: Glottodidattica SSD L-LIN/02 e Didattica delle lingue moderne SSD L-LIN/02 – Ratifica

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

- 9.2 Decreto di riconoscimento insegnamenti in linea con il DM 616 del 10 agosto 2017: Didattica dell'italiano SSD L-LIN/02, Psicologia della comunicazione SSD M-PSI/01, Neuropsicologia SSD M-PSI/02 Ratifica
- 9.3 Decreto di nomina prof. Gabriele Bizzarri come rappresentante Disll nel Comitato di coordinamento S.A.F.I. – Ratifica
- 9.4 Decreto di nomina prof.ssa Cecilia Poletto come rappresentante Disll nel Comitato di coordinamento S.A.F.I. – Ratifica
- 10) Master:
- 10.1 Master in Studi Interculturali a.a. 2017-2018:
- 10.1.1 Piano di spesa
- 10.1.2 Avviso di procedura comparativa per lo svolgimento di attività di tutoraggi didattico: esiti e assegnazioni
- 10.2 Master in Comunicazione delle scienze:
- 10.2.1 Riconferma dell'interesse del Dipartimento alla riedizione del master 2018-2019
- 10.2.2 Revisione dei componenti del Comitato Ordinatore
- 11) Richieste di equipollenza:
- 11.1 - Richiesta di equipollenza del titolo di studio estero di Diploma di Baccelliere in "Filologia" e Diploma di Laurea in "Traduzione" conseguito da Shpak Tetyana Ivanivna con la laurea magistrale in Lingue e letterature europee e americane (LM-37)
- 11.2 - Richiesta di equipollenza del titolo di studio estero "Diplom" conseguito da Krupskaya Antonina con la laurea magistrale in Lingue moderne per la comunicazione e la cooperazione internazionale (LM-38)
- 11.3 - Richiesta di equipollenza del titolo di studio estero di Diploma de "Licentia" – "Licentiat in Filologie" conseguito da Radu Alina con la laurea triennale in Lingue, letterature e mediazione culturale (L11/L12) o laurea triennale in Lingue, letterature e culture moderne (L-11)
- 11.4 - Richiesta di equipollenza del titolo di studio estero "Licenziada en Comunicacion social" conseguito da Litwin Adelaida Eloisa con la laurea magistrale in Strategie di comunicazione (LM-92)
- 12) Visiting Scientist 2018: disponibilità copertura borse per attività di ricerca, quota al 50% - lista di priorità
- 13) Cultori della materia a.a. 2017/2018
- 14) Commissioni degli esami di profitto a.a. 2017/2018
- 15) Procedura comparativa – prof.ssa Gambino: emanazione bando e designazione commissione
- 16) Procedura comparativa – prof. Durante: emanazione bando e designazione commissione
- 17) Assegno di ricerca tipo A – prof. Zuliani: emanazione bando e designazione Commissione
- 18) Assegno di ricerca tipo A prof. Durante: emanazione bando e designazione Commissione

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

- 19) Verifica finale assegnista dott. Alessandro Bampa
- 20) Convenzione Istituto Comprensivo 1 Selvazzano Dentro "T. Albinoni" per Progetto di ricerca -Dottorato di Ricerca in Scienze Linguistiche, Filologiche e Letterarie (Dott.ssa Benedetta Garofolin XXXIII ciclo) "Analisi interlinguistica riguardante ItalBase e ItalStudio negli studenti con italiano come L2
- 21) Didattica integrativa a.a. 2017-2018:
  - 21.1 Nuove richieste di Didattica Integrativa e di supporto secondo semestre a.a. 2017/2018
  - 21.2 Esiti e assegnazioni bandi scorsi.
- 22) Avviso vacanza insegnamenti a.a. 2017/2018: ratifica decreto di urgenza del Direttore per l'attribuzione degli insegnamenti a bando prot. n. 1725 del 09/11/2017.
- 23) Attivazione contratti di insegnamento Percorsi 24 cfu: 1^ edizione (DR 4189 del 30.11.2017)
- 23bis) Bando interno dipartimentale per pubblicazioni finanziate su BIRD2018

**C) In composizione limitata a Docenti di prima e seconda fascia e Ricercatori**

- 24) Procedura selettiva per l'assunzione di n. 1 posto di ricercatore a tempo determinato, con regime di impegno a tempo pieno, presso il Dipartimento di Studi Linguistici e Letterari - DiSLL, per il settore concorsuale 10/G1 - GLOTTOLOGIA E LINGUISTICA (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/01 – Glottologia e linguistica) ai sensi dell'art. 24 comma 3 lettera a) della Legge 30 dicembre 2010, n. 240: richiesta di emissione bando

**D) in composizione limitata a Docenti di Prima fascia**

- 25) Procedura selettiva per l'assunzione di n. 1 posto di Professore di prima fascia presso il Dipartimento di Studi linguistici e letterari – DISLL per il settore concorsuale 10/E1 – Filologie e letterature mediolatina e romanze (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/17 – Lingua e letteratura romena) ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240: proposta di nomina della Commissione giudicatrice
- 26) Procedura selettiva per l'assunzione di n. 1 posto di Professore di prima fascia presso il Dipartimento di Studi linguistici e letterari – DISLL per il settore concorsuale 10/H1 – Lingua, letteratura e cultura francese (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/04 – Lingua e traduzione - Lingua francese) ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240: proposta di nomina della Commissione giudicatrice
- 27) Procedura selettiva per la chiamata di n. 1 posto di Professore di prima fascia presso il Dipartimento di Studi linguistici e letterari – DISLL per il settore concorsuale 10/L1 – Lingue, letterature e culture inglese e anglo-americana (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/12 – Lingua e traduzione – Lingua inglese) ai sensi dell'art. 18, comma 1. Legge 30 dicembre 2010, n. 240: chiamata dell'idoneo.

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

LA POSIZIONE DEGLI INVITATI E DEI PRESENTI È LA SEGUENTE:

Rif.		Presenze	Rif.		Presenze
<i>Ro</i>	BALDASSARRI	P	<i>Ra</i>	AFRIBO	A
<i>Ro</i>	BELLINA	AG	<i>Ra</i>	BAGNO	P
<i>Ro</i>	BENACCHIO	P	<i>Ra</i>	BARBIERI	AG
<i>Ro</i>	BETTONI	P	<i>Ra</i>	BERTOCCI	P
<i>Ro</i>	BOZZOLA	AG	<i>Ra</i>	BIZZARRI	P
<i>Ro</i>	CORTELAZZO	P	<i>Ra</i>	BORRIERO	AG
<i>Ro</i>	DURANTE	P	<i>Ra</i>	BRANDALISE	P
<i>Ro</i>	MARX	AG	<i>Ra</i>	BUSÀ	AG
<i>Ro</i>	MELI	P	<i>Ra</i>	CAPPI	P
<i>Ro</i>	OBOE	AG	<i>Ra</i>	CARA	P
<i>Ro</i>	PETRINA	P	<i>Ra</i>	CASTILLO PEÑA	A
<i>Ro</i>	POLETTI	P	<i>Ra</i>	CATALANO	P
<i>Ro</i>	RANDI	P	<i>Ra</i>	CEPRAGA	A
<i>Ro</i>	RIGONI	P	<i>Ra</i>	CORONATO	P
<i>Ro</i>	SANTIPOLO	P	<i>Ra</i>	CRIVELLER	P
			<i>Ra</i>	DALZIEL	P
			<i>Ra</i>	DEGLI ESPOSTI	AG
			<i>Ra</i>	FRANCHI	AG
			<i>Ra</i>	GESUATO	P
			<i>Ra</i>	GORI	P
			<i>Ra</i>	GRAZIOLI	P
			<i>Ra</i>	HENROT	P
			<i>Ra</i>	LACHIN	A
			<i>Ra</i>	MALAGOLI	AG
			<i>Ra</i>	MARANGONI	P
			<i>Ra</i>	MUSACCHIO	P
			<i>Ra</i>	PARLATI	P
			<i>Ra</i>	PERON	AG
			<i>Ra</i>	POSSAMAI	P
			<i>Ra</i>	RISPOLI	AG
			<i>Ra</i>	SCACCHI	P
			<i>Ra</i>	SCANNAPIECO	P
			<i>Ra</i>	SELMI	P
			<i>Ra</i>	STEENWIJK	P
			<i>Ra</i>	SUSANETTI	A
			<i>Ra</i>	TOMASI	AG
			<i>Ra</i>	ZINATO	P
			<i>Ra</i>	ZORZI	P
			<i>Ra</i>	ZULIANI	P
<b>Riferimenti</b>					
<i>Ro</i> = 15	Professore di ruolo ordinario	<i>R</i> = 23	Ricercatori	<b>TOTALE 108</b>	

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

**DIPARTIMENTO DI STUDI LINGUISTICI E LETTERARI**  
VERBALE n. 14/2017 DEL CONSIGLIO del 14.12.2017

<i>Ra = 39</i>	Professore di ruolo associato	<i>PTA = 7</i>	Rapp.ti Personale T.A.	
<i>RAD=13</i>	Rapp.ti Assegnisti e dottorandi	<i>S.D.</i>	Segretario Dipartimento	
<i>RS= 10</i>	Rapp.ti Studenti			
<b>Rif.</b>		<b>Presenze</b>	<b>Rif.</b>	<b>Presenze</b>
R	ACKERLEY	P	<i>PTA</i> ALTEZZA	P
R	ARBULU BARTURÈN	P	<i>PTA</i> BISOGNO	P
R	BROTTO	P	<i>PTA</i> IMPARATO	P
R	CASTELLO		<i>PTA</i> MAGRINI	P
R	DE POLI	P	<i>PTA</i> PILUTTI	AG
R	GALLO	P	<i>PTA</i> SALMASO	P
R	GAMBINO	P	<i>PTA</i> SIBILIO	P
R	GARZONIO	P	<i>RAD</i> ASSENZI	AG
R	MAGRO	P	<i>RAD</i> AZZOLINI	P
R	MARFE'	P	<i>RAD</i> CANCRO	A
R	MASIERO	P	<i>RAD</i> FARCI	A
R	MOLESINI	P	<i>RAD</i> FRISON	A
R	MOTTA	P	<i>RAD</i> GRENDENE	A
R	NOSILIA	P	<i>RAD</i> MALVESTIO	A
R	PEREZ NAVARRO		<i>RAD</i> METLICA	P
R	PIACENTINI		<i>RAD</i> MODONUTTI	P
R	PIVA	P	<i>RAD</i> RONCEN	P
R	ROSSI	P	<i>RAD</i> RUSSO	A
R	SANFELICI	P	<i>RAD</i> ZELLINI	AG
R	SOLIMAN		<i>RAD</i> ZUCCHI	P
R	TORCHIO		<i>RS</i> BRENTAN	A
R	ZAMBON	P	<i>RS</i> CATTAPAN	A
R	ZANON	P	<i>RS</i> CAVALIERI	A
<i>S.D.</i>	ANDOLFO	P	<i>RS</i> LAUDICINA	A
			<i>RS</i> LUCCHESI	A
			<i>RS</i> PAGANELLI	AG
			<i>RS</i> SEGALLA	A
			<i>RS</i> TASINATO	A
			<i>RS</i> VENCATO	P
			<i>RS</i> VESENTIN	A
<i>Ro = 15</i>	Professore di ruolo ordinario	<i>R = 23</i>	Ricercatori	<b>TOTALE 108</b>
<i>Ra = 39</i>	Professore di ruolo associato	<i>PTA = 7</i>	Rapp.ti Personale T.A.	
<i>RAD=13</i>	Rapp.ti Assegnisti e dottorandi	<i>S.D.</i>	Segretario Dipartimento	
<i>RS= 10</i>	Rapp.ti Studenti			

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

**A) In composizione allargata a tutte le rappresentanze in Consiglio:**

**1) Approvazione verbale seduta precedente**

Con le poche correzioni ortografiche e formali per cui si ringraziano i Colleghi che hanno riletto il testo, il verbale del Consiglio del 14 novembre 2017 è posto in approvazione.

Il Consiglio approva all'unanimità.

**2) Comunicazioni**

- a) La Direttrice dà in apertura il benvenuto ai Colleghi neo-assunti Luigi Marfé, RTDa di Critica letteraria e Letterature comparate, e Maura Rossi, RTDa di Letteratura spagnola, e ai Colleghi che con loro hanno preso servizio il 1<sup>^</sup> dicembre nel nuovo rispettivo ruolo, proff. Santipolo e Randi, e Degli Esposti, Franchi, Criveller. A loro vanno i rallegramenti del Dipartimento.
- b) Si è tenuta il 22 novembre u.s. la cerimonia di conferimento della Laurea *honoris causa* in Lingue e Letterature europee e americane a Manuel Alegre. In Aula Magna al Bo, alla presenza del Rettore, del corteo dei Prorettori, dell'Ambasciatore del Portogallo a Roma, del Presidente dell'Istituto Camões di Lisbona, c'erano pochissimi Docenti del Dipartimento ed il Rettore ha fatto notare alla Direttrice del Dipartimento come a una delibera di conferimento di Laurea *h.c.* presa all'unanimità non abbia corrisposto nel concreto l'unanimità della partecipazione alla cerimonia.
- c) Domani, in data 15 dicembre p.v. si terrà in Aula Magna al Bo la presentazione del Bilancio di genere dell'Università di Padova, con gli interventi di Cristina Messa, rettrice dell'Università Bicocca di Milano, Benedetta Siboni, presidente del CUG dell'Università di Bologna, Rosa Nardelli, presidente del CUG dell'Università di Padova, Antonella Liccardo del progetto GENOVATE dell'Università di Napoli Federico II e Daniela Sangiorgi del progetto PLOTINA dell'Università di Bologna: si auspica una partecipazione viva del Dipartimento.
- d) È stato realizzato dai Manager didattici e dalla Segreteria Didattica del Dipartimento un PPT di presentazione dei Corsi di studio incardinati nell'Offerta formativa del Dipartimento: è a disposizione di chi volesse visionarlo e sarà presentato nel Consiglio di Dipartimento del 25 gennaio p.v.
- e) Il prossimo Consiglio di Dipartimento avrà luogo il 25 gennaio 2018 alle ore 10:30 in aula H.
- f) La Giunta, nella sua seduta del 1<sup>^</sup> dicembre 2017, ha varato la nuova prassi interna per la proposta di nomina delle Commissioni giudicatrici in procedure concorsuali, quale conseguenza necessaria della norma di Ateneo, fissata dalla circolare prot. n. 398520 del 20 dicembre 2016 in merito alla "Partecipazione a Commissioni locali - Dichiarazioni dei potenziali Commissari ai sensi dell'art. 6 commi 7 e 8 della Legge 240/2010 e Delibera ANVUR del 13 settembre 2016", come da Verbale della Giunta a tutti inviato in data 11/12/2017 alle ore 11:57.

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

- g) Facendo seguito ad un'indicazione lungimirante del prof. G. Baldassarri, in vista del suo prossimo pensionamento, si è reso opportuno individuare per tempo un nuovo co-referente della LM binazionale Padova-Grenoble in Italianistica e Francesistica per l'area di Italianistica. Il prof. Franco Tomasi (SSD L-FIL-LET/10 - LETTERATURA ITALIANA) ha cortesemente dato la propria disponibilità. Egli dunque affiancherà nell'anno accademico in corso i proff. Baldassarri e Barbieri (co-referente, quest'ultimo, per l'area di Francesistica) per poi subentrare al prof. Baldassarri già a partire da giugno 2018, quando si svolgerà la prima selezione dei candidati per l'a.a. 2018/19.
- h) È uscito il bando *Ulisse* delle Relazioni Internazionali, volto all'azione di potenziamento della mobilità studentesca in uscita in ambito non comunitario (Anno accademico 2018/19) su Accordi bilaterali del Dipartimento (Illinois, USA; Kostanay, Qostanai', Kazakistan). Scade il 22 dicembre. Se ci fosse disponibilità a partecipare, visto lo scarso tempo a disposizione, la Direttrice è pronta a raccogliere i dati per la proposta di adesione.
- i) Viene approvato il carico didattico di 21 ore, 3 CFU, del prof. Gabriele Bizzari, sull'attività formativa di Letteratura Spagnola del Cds in Lettere.

### **3) Aggiornamento in merito alla questione dei 24 CFU per il percorso FIT (prof. Santipolo)**

Il prof. Santipolo aggiorna il Consiglio in merito alla questione dei 24 CFU per il percorso FIT riferendo che sono pervenute complessivamente oltre 3000 domande all'Università di Padova e la commissione SAFI sta attualmente lavorando per il riconoscimento dei crediti.

In quanto ai corsi che partiranno da fine gennaio e, nella prima edizione, dovranno essere conclusi entro il mese di aprile, è stato deciso che per ogni corso, qualora si raggiunga il numero minimo di 10 iscritti, ne saranno proposte sei edizioni durante il 2018.

Per la prima edizione per il DISLL verranno attivati Glottodidattica, Didattica dell'inglese e Didattica delle lingua e della civiltà spagnole.

I bandi per i corsi saranno, che saranno gestiti dai vari dipartimenti, dovranno essere pubblicati subito prima o appena dopo Natale e la copertura finanziaria sarà interamente a carico dell'Ateneo.

Il Consiglio prende atto.

### **4) Lettori e Esercitori Linguistici: relazione sulla riunione svoltasi a Montecitorio il 16.11.17**

Il Coordinatore di Area 10-CUN, prof. Baldassarri e i proff. Santipolo e Criveller, che erano presenti alla giornata di lavoro del Coordinamento delle Consulte scientifiche di stranieristica – Area 10-CUN, del 16 novembre 2017 (Roma, Camera dei Deputati - sala Aldo Moro), *L'internazionalizzazione del sistema universitario e la funzione di Lettori e Collaboratori ed Esperti Linguistici*, riferiscono sui lavori della giornata stessa, che ha avuto carattere interlocutorio e di avvio di una riflessione da proseguire nel futuro.

Il Consiglio prende atto.

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

**5) Nomina docente incaricato della firma dei Progetti formativi e di orientamento per studenti/laureati in LLM per attività di tirocinio.**

Ai fini della predisposizione del Decreto Rettorale di nomina, Viene proposta la Presidente del Corso di studi in Lingue, letterature e mediazione culturale, prof.ssa Parlati, quale docente incaricata della firma dei Progetti formativi e di orientamento per studenti/laureati in LLM per attività di tirocinio.

Il Consiglio approva all'unanimità la proposta di nomina della prof.ssa Parlati.

**B) In composizione plenaria (escono i rappresentanti degli studenti):**

**6) Bando “International Summer and Winter School Anno 2018”: disponibilità alla gestione amministrativo-contabile del finanziamento e cofinanziamento destinato ai progetti di ISWS del Dipartimento**

Il Presidente-Direttore presenta il progetto candidato dal Dipartimento per il bando delle Relazioni Internazionali di Ateneo, International Summer and Winter School 2018:

- Summer School / Université d'été en Traductologie: Société Française de Traductologie-SOFT/Università di Padova. *Université d'été en Traductologie/Translation Studies Summer School*, quarta edizione, Fondazione Hemingway, Cà Erizzo, Bassano del Grappa, 15-20 luglio 2018 (referente: prof.ssa Geneviève Henrot).

Il progetto prevede la partecipazione di dottorandi e studenti di entrambe le lauree magistrali in Lingue (LM 37 e LM 38); questi ultimi potranno inoltre vedersi creditizzare l'attività, come da assenso dei rispettivi corsi di laurea per le precedenti due edizioni.

Sono previsti da programma un minimo di trenta partecipanti e venticinque docenti invitati. Vi insegneranno alcuni docenti del Dipartimento e i relatori esterni proverranno da varie università straniere: francesi, canadesi, belghe, svizzere.

Viene posta in approvazione la disponibilità del Dipartimento alla gestione amministrativo-contabile del finanziamento e il cofinanziamento richiesto che per il Dipartimento ammonta a Euro 4.000,00, a fronte di un costo complessivo della Summer School di Euro 24.166,00 e di un co-finanziamento esterno, erogato dall'istituzione estera Société Francaise de Traductologie - SOFT per Euro 1.000,00.

Il cofinanziamento richiesto per la Summer School, per un totale di Euro 4.000,00 sarà a carico della Macroattività Didattica del Dipartimento.

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

Il Consiglio approva all'unanimità la disponibilità del Dipartimento alla gestione amministrativo-contabile del finanziamento e il cofinanziamento richiesto per la Summer School.

#### **7) Convenzione attuativa fra ISTC-CNR e il Dipartimento**

La Direttrice informa il Consiglio che, ai fini della redazione di un Decreto attuativo che regoli la collaborazione fra l'Istituto di Scienze e tecnologie della Cognizione-Sezione di Padova e il Dipartimento DiSLL, nel quadro della convenzione già esistente fra CNR e Università degli studi di Padova, è stato svolto un dettagliato lavoro dalle due parti (referenti la dott.ssa Avesani per l'ISTC, la prof.ssa Poletto per il DiSLL):

- a) sono stati inizialmente raccolti materiali di una proposta di Decreto attuativo della Convenzione-quadro, relativi alla Convenzione-quadro precedente (scaduta)
- b) è stata fatta una riunione con i Docenti e Ricercatori di ambito linguistico del DiSLL che cooperano o hanno intenzione di cooperare con l'ISTC
- c) a metà novembre la prof. Poletto ha fornito al Servizio Convenzioni (dott.ssa Aglio) i *desiderata* raccolti
- d) il Servizio Convenzioni ha preparato su questa base una proposta di Decreto attuativo nell'ambito della Convenzione-quadro vigente (in scadenza a fine 2018)
- e) tale proposta è stata inviata dalla prof.ssa Poletto a fine novembre all'ISTC, dal quale non si ha avuto formale riscontro.

Il Dipartimento si trova quindi nell'impossibilità di portare a buon fine la sottoscrizione del Decreto attuativo fra ISTC-CNR e DiSLL entro la scadenza prevista (anno 2017).

Il punto qui in oggetto (Convenzione attuativa fra ISTC-CNR e il Dipartimento) non è quindi materia di delibera.

Il Consiglio prende atto.

#### **8) Active learning Methods - corso stanziale di formazione Docenti, Ricercatori e personale Disll, maggio-giugno 2018: contributo Dipartimento**

Viene posto in approvazione il contributo del Dipartimento per Euro 20.000 per il Corso stanziale di formazione per Docenti, Ricercatori e Personale del DiSLL, "Active Learning Methods", previsto dal pomeriggio di mercoledì 30 maggio 2018 a tutta la mattina di venerdì 1 giugno 2018 con permanenza dei partecipanti in struttura ricettiva, in collaborazione con il gruppo di lavoro di Ateneo coordinato dalla prof.ssa Fedeli del FISPPA e con nostro referente la prof.ssa Gambino. Il corso di formazione verrà attivato con un numero minimo di 18 e un numero massimo di 30 partecipanti.

Il Consiglio approva all'unanimità.

#### **9) Ratifiche decreti:**

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

- 9.1 Decreto di riconoscimento insegnamenti in linea con il DM 616 del 10 agosto 2017: Glottodidattica SSD L-LIN/02 e Didattica della lingua inglese SSD L-LIN/02 – Ratifica**
- 9.2 Decreto di riconoscimento insegnamenti in linea con il DM 616 del 10 agosto 2017: Didattica dell'italiano SSD L-LIN/02, Psicologia della comunicazione SSD M-PSI/01, Neuropsicologia SSD M-PSI/02 Ratifica**
- 9.3 Decreto di nomina prof. Gabriele Bizzarri come rappresentante Disll nel Comitato di coordinamento S.A.F.I. – Ratifica**
- 9.4 Decreto di nomina prof.ssa Cecilia Poletto come rappresentante Disll nel Comitato di coordinamento S.A.F.I. – Ratifica**

Il Direttore porta a ratifica i seguenti decreti riguardanti il riconoscimento degli esami in linea con le indicazioni del DM 616 del 10 agosto 2017, relativo alle modalità di reclutamento degli insegnanti di Scuola secondaria, in particolare per i percorsi formativi per il conseguimento dei 24 CFU, requisito necessario per la partecipazione al concorso nazionale per l'accesso al FIT (percorso formazione iniziale tirocinio):

- 9.1 Decreto n. 140/2017, prot. n. 1911 del 06/12/2017 che riconosce in linea con il DM 616 gli insegnamenti di Didattica dell'italiano L-LIN/02 (6cfu cod. SUP3053290); Psicologia della comunicazione M-PSI/01 (6 cfu cod. LE02107108); Neuropsicologia M-PSI/02 (6 cfu LE01106248)
- 9.2 Decreto n. 120/2017, prot. n. 1765 del 14/11/2017 che riconosce in linea con il DM 616 gli insegnamenti di Glottodidattica L-LIN/02 e Didattica della lingua inglese L-LIN/02, entrambi per 6 CFU

Il Presidente porta inoltre a ratifica i seguenti decreti:

- 9.3 Decreto n. 125/2017, prot. n. 1774 del 15/11/2017 con il quale il prof. Gabriele Bizzarri è stato nominato rappresentante del Dipartimento nel Comitato di coordinamento S.A.F.I. – Supporto di Ateneo per la formazione degli insegnanti, in qualità di referente DiSLL per i rapporti con il mondo della scuola
- 9.4 Decreto n. 135/2017, prot. n. 1881 del 01/12/2017 con il quale la prof.ssa Cecilia Poletto è stata nominata rappresentante del Dipartimento nel Comitato di coordinamento S.A.F.I. – Supporto di Ateneo per la formazione degli insegnanti, in qualità di referente DiSLL per i rapporti con il mondo della scuola

Il Consiglio approva la ratifica dei decreti all'unanimità.

## **10) Master:**

### **10.1 Master in Studi Interculturali a.a. 2017-2018:**

#### **10.1.1 Piano di spesa**

#### **10.1.2 Avviso di procedura comparativa per lo svolgimento di attività di tutoraggio didattico: esiti e assegnazioni**

### **10.2 Master in Comunicazione delle scienze:**

#### **10.2.1 Riconferma dell'interesse del Dipartimento alla riedizione del master 2018-2019**

#### **10.2.2 Revisione dei componenti del Comitato Ordinatore**

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

### **10.1 Master in Studi Interculturali a.a. 2017-2018:**

**10.1.1** Il Direttore informa che il piano di spesa per il Master in Studi interculturali a.a. 2017-2018 non può al momento essere portato in approvazione perché il Master del 2017 si concluderà il 31 dicembre. Questa sovrapposizione è dovuta al fatto che il nuovo Master è stato attivato su anno accademico, mentre la precedente edizione era su anno solare. Rimangono da pagare ancora alcune spese e non è possibile avere una stima precisa su un eventuale residuo attivo da trasferire al Master appena avviato.

**10.1.2.** Il Direttore porta a ratifica il Decreto rep. n. 144/2017 prot. 1953 relativo all'attribuzione incarico attività di insegnamento a.a. 2017/18, per l'insegnamento di Diritto dell'immigrazione, affidato al dott. Marco Paggi, e pone in approvazione l'esito della valutazione comparativa prot. 1825 del 23/11/2017 relativa all'attribuzione di attività di tutoraggio didattico, affidata alla dott.ssa Federica Bison.

Il Consiglio approva all'unanimità.

**10.2.1 e 2.** Il Direttore informa che è pervenuta la richiesta da parte del Dipartimento di Fisica e Astronomia "Galileo Galilei" di riconferma dell'interesse da parte del nostro Dipartimento a partecipare alla riedizione del Master in Comunicazione delle Scienze per il 2018-2019, con referente il prof. Cortelazzo, quale Docente che viene ugualmente riconfermato nella sua carica di componente del Comitato ordinatore del Master stesso.

Il Consiglio approva all'unanimità.

### **11) Richieste di equipollenza:**

#### **11.1 - Richiesta di equipollenza del titolo di studio estero di Diploma di Baccelliere in "Filologia" e Diploma di Laurea in "Traduzione" conseguito da Shpak Tetyana Ivanivna con la laurea magistrale in Lingue e letterature europee e americane (LM-37)**

Il Presidente-Direttore comunica che, attraverso la Segreteria Studenti, è giunta la richiesta della dott.ssa Shpak Tetyana Ivanivna di ottenere il riconoscimento del titolo di studio estero in "Diploma di Baccelliere in "Filologia" e Diploma di laurea in "Traduzione" conseguiti presso l'Università di Ternopil (Ucraina) con la laurea magistrale in Lingue e letterature europee e americane (classe LM-37).

Il Presidente informa che a questo proposito si è riunita una Commissione formata da due componenti (Gabriele Bizzarri, Viviana Nosilia) che ha valutato attentamente il curriculum studiorum della dott.ssa Shpak Tetyana Ivanivna e ha stilato relativo verbale (*All. 11.1*), con il quale si propone al Consiglio di Dipartimento, per le motivazioni citate nel suddetto verbale, di riconoscere l'equipollenza richiesta.

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

In considerazione del fatto che il voto di laurea conseguito dalla dott.ssa Shpak sia per il Diploma in Filologia che per quello di specializzazione (“Traduttore, insegnante delle lingue inglese e tedesca”) corrisponde a “ottimo”, ovvero alla votazione massima su una scala di quattro prevista dal sistema universitario ucraino, si ritiene di attribuire alla candidata la votazione finale di 110 e lode.

Non avendo nessuno richiesto di parlare, il Presidente-Direttore pone in votazione la proposta.

Il Consiglio approva la richiesta di equipollenza del titolo di studio estero in “Diploma di Baccelliere in “Filologia” e Diploma di laurea in “Traduzione” conseguiti presso l’Università di Ternopil (Ucraina) con la laurea magistrale in Lingue e letterature europee e americane (classe LM-37) con la votazione di 110 e lode.

**11.2 - Richiesta di equipollenza del titolo di studio estero “Diplom” conseguito da Krupskaya Antonina con la laurea magistrale in Lingue moderne per la comunicazione e la cooperazione internazionale (LM-38)**

La commissione nominata dal Presidente del Corso di studi ha richiesto un ulteriore periodo di approfondimento della pratica. Il punto viene rimandato al successivo Consiglio.

**11.3 - Richiesta di equipollenza del titolo di studio estero di Diploma de “Licentia” – “Licentiat in Filologie” conseguito da Radu Alina con la laurea triennale in Lingue, letterature e mediazione culturale (L11/L12) o laurea triennale in Lingue, letterature e culture moderne (L-11)**

Il Presidente-Direttore comunica che, attraverso la Segreteria Studenti, è giunta la richiesta della dott.ssa Alina Radu di ottenere il riconoscimento del titolo di studio estero di “Diploma de Licentia” – Licentiat in Filologie” conseguito presso l’Università di Dunarea de Jos di Galati (Romania) con la laurea triennale in Lingue, letterature e mediazione culturale (L11/L12) o la laurea triennale in Lingue, letterature e culture moderne (L-11).

Il Presidente informa che a questo proposito si è riunita una Commissione del CdL L-11 LCM formata da tre componenti (Geneviève Henrot, Gabriele Bizzarri, Maria Teresa Musacchio) che ha valutato attentamente il curriculum studiorum della dott.ssa Alina Radu proponendo al Consiglio di Dipartimento di non riconoscere l’equipollenza richiesta del titolo globale per mancanza di attività di base e affini/integrative, riconoscendo tuttavia singolarmente le materie indicate nell’allegato in forma di elenco di CFU validi ai fini della carriera (*All. 11.3*).

Il Consiglio all’unanimità non riconosce l’equipollenza richiesta.

**11.4 - Richiesta di equipollenza del titolo di studio estero “Licenziada en Comunicacion social” conseguito da Litwin Adelaida Eloisa con la laurea magistrale in Strategie di comunicazione (LM-92)**

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

Il Presidente-Direttore comunica che, attraverso la Segreteria Studenti, è giunta la richiesta della dott.ssa Litwin Adelaida Eloisa di ottenere il riconoscimento del titolo di studio estero in “Licenciada en Comunicacion Social” – conseguito presso l’Università Nazionale di Cordoba (Argentina) con la laurea magistrale in Strategie di comunicazioni (classe LM-92).

Il Presidente informa che a questo proposito si è riunita una Commissione formata da tre componenti (Maria Grazia Busà, Anna Bettoni, Denis Brotto) che ha esaminato a fondo i documenti prodotti dalla dott.ssa Litwin e ha stilato relativo verbale (*All. 11.4*), con il quale si propone al Consiglio di Dipartimento, di riconoscere l’equipollenza richiesta con la Laurea magistrale, (LM-92) attribuendo il voto di laurea di 95.

Non avendo nessuno richiesto di parlare, il Presidente-Direttore pone in votazione la proposta.

Il Consiglio approva la richiesta di equipollenza del titolo di studio estero in “Licenciada en Comunicacion Social” – conseguito presso l’Università Nazionale di Cordoba (Argentina) con la laurea magistrale in Strategie di comunicazioni (classe LM-92) con la votazione di 95.

## 12) Visiting Scientist 2018: disponibilità copertura borse per attività di ricerca, quota al 50% - lista di priorità

Il Presidente-Direttore presenta al Consiglio di Dipartimento le tre domande presentate dai proff. Bozzola, Benacchio e Cortelazzo per borse per Visiting Scientist 2018: rispettivamente chiedono un periodo di 1 (uno) mese di ricerca nel DiSLL i proff. Meritxell Simó Torres (Barcellona), Aleksej Gripius (Mosca), George Mikros (Atene). Entro fondi BIRD2018, il Dipartimento si impegna a cofinanziare al 50% le borse per Visiting Scientist 2018 secondo la seguente lista di priorità per un totale di Euro 5.250,00, mentre il restante 50% è in carico al Servizio Relazioni internazionali. La lista di priorità delle richieste presentate dai Docenti referenti dei Visiting Scientist è stabilita, come di consueto, secondo i criteri dell’assenza di un Visiting Scientist per il Docente referente nel triennio precedente e della minore anzianità di ruolo del Docente referente. La scala di priorità non è in ogni caso determinante presso la selezione operata in Ateneo dalle Relazioni Internazionali.

priorità	Visiting Scientist	Provenienza	Docente referente		periodo	cofinanziamento Dipartimento
1	<b>Meritxell Simó Torres</b>	IRCVM (Istituto di Ricerca in Culture medievali), Universitat de Barcelona	Sergio Bozzola	Filologia e Linguistica italiana	1 mese giugno 2018	€ 1.750,00
2	<b>Aleksej Gippius</b>	Università di Mosca – Scuola Superiore di Economia, Facoltà di	Rosanna Benacchio	Slavistica	1 mese maggio- giugno 2018	€ 1.750,00

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

		Scienze umane - Accademia russa delle Scienze				
3	<b>George Mikros</b>	National and Kapodistrian University of Athens	Michele Cortelazzo	Linguistica italiana	1 mese settembre 2018	€ 1.750,00

Il Consiglio approva all'unanimità la copertura del cofinanziamento e la scala di priorità delle tre domande di Visiting Scientist 2018.

### **13) Cultori della materia a.a. 2017/2018**

Il Presidente-Direttore presenta al Consiglio l'elaborazione, prodotta dalla Segreteria Didattica del Dipartimento con il nuovo file Excel di 66 righe allegato al presente verbale (*all. 13*), ad integrazione ed aggiornamento di quanto già precedentemente approvato, dell'elenco Cultori della Materia del Dipartimento per l'a.a. 2017/18, debitamente aggiornato.

L'elenco Cultori della Materia del Dipartimento per l'a.a. 2017/18, debitamente aggiornato è approvato all'unanimità.

### **14) Commissioni degli esami di profitto a.a. 2017/2018**

Il Presidente-Direttore presenta al Consiglio l'elaborazione, prodotta dalla Segreteria Didattica del Dipartimento con il file Excel di 774 righe allegato al presente verbale (*all. 14*), delle Commissioni per esami di profitto 2017/18 debitamente aggiornate.

L'elenco delle Commissioni per esami di profitto 2017/18 debitamente aggiornate è approvato all'unanimità.

### **15) Procedura comparativa – prof.ssa Gambino: emanazione bando e designazione commissione**

Il Direttore informa che vengono proposti da parte della prof.ssa Francesca Gambino, nell'ambito del Progetto di Dipartimento (SID 2017) "Testi in francoitaliano dei regni di levante fra XIII e XV secolo", due affidamenti esterni con incarico di lavoro autonomo/occasionale professionale, da conferire a seguito di procedura comparativa.

Il Direttore chiede quindi al Consiglio di approvare l'avvio di tale procedura comparativa avente come oggetto le attività indicate nella bozza di bando (*All. 15*).

Il Presidente chiede quindi che venga autorizzata la procedura per il conferimento di due contratti a persone in possesso di un profilo professionale idoneo, requisiti citati nella bozza di bando allegata (*all. 15*) che costituisce parte integrante del presente verbale.

Il compenso previsto è di € 1.500,00 lordo ente ad affidamento.

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

Il Consiglio prende atto della necessità di ricercare personale idoneo allo svolgimento di predetta attività e autorizza unanime l'avvio della procedura per l'individuazione ed eventuale stipula di due contratti di lavoro autonomo occasionale/professionale come previsto dalla norma, art. 5 del Regolamento per il conferimento di incarichi individuali a soggetti esterni all'Ateneo, Decreto Rep. n. 2346/2014, prot. n. 151105.

Il Consiglio approva all'unanimità.

Il Direttore informa il Consiglio che, per detta procedura comparativa viene proposta la seguente Commissione:

Commissione: prof.ssa Francesca Gambino (Presidente), prof. Alvaro Barbieri, prof. Gianfelice Peron, prof. Giovanni Borriero (supplente).

Il Consiglio approva la Commissione all'unanimità.

#### **16) Procedura comparativa – prof. Durante: emanazione bando e designazione commissione**

Il Direttore informa che viene proposta da parte del prof. Sergio Durante, nell'ambito del Progetto "Turismo culturale all'insegna di Giuseppe Tartini", un affidamento esterno con incarico di lavoro autonomo/occasionale professionale, da conferire a seguito di procedura comparativa.

Il Direttore chiede quindi al Consiglio di approvare l'avvio di tale procedura comparativa avente come oggetto le attività indicate nella bozza di bando (*All. 16*).

Il Presidente chiede quindi che venga autorizzata la procedura per il conferimento di un contratto a persona in possesso di un profilo professionale idoneo, requisiti citati nella bozza di bando allegata (*all. 16*) che costituisce parte integrante del presente verbale.

Il compenso previsto è di € 4.000,00 lordo ente.

Il Consiglio prende atto della necessità di ricercare personale idoneo allo svolgimento di predetta attività e autorizza unanime l'avvio della procedura per l'individuazione ed eventuale stipula di un contratto di lavoro autonomo occasionale/professionale come previsto dalla norma, art. 5 del Regolamento per il conferimento di incarichi individuali a soggetti esterni all'Ateneo, Decreto Rep. n. 2346/2014, prot. n. 151105.

Il Consiglio approva all'unanimità.

Il Direttore informa il Consiglio che, per detta procedura comparativa viene proposta la seguente Commissione:

Commissione: prof.ssa Sergio Durante (Presidente), prof.ssa Anna Laura Bellina, prof.ssa Paola Degli Esposti, prof.ssa Elena Randi (supplente).

Il Consiglio approva la Commissione all'unanimità.

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

**17) Assegno di ricerca tipo A – prof. Zuliani: emanazione bando e designazione Commissione**

Il Direttore porta in approvazione l’emanazione del bando per 1 Assegno per attività di Ricerca di tipo A, di responsabilità del prof. Luca Zuliani, nell’ambito del progetto SID 2017, dal titolo “La poesia comica del Due e del Trecento. Uno studio metrico, sintattico, retorico e lessicale”, durata 12 mesi, totale lordo percipiente euro 19.367 (lordo ente 23.786,55) annui, nell’ambito del SSD L-FIL-LET/12, L-FIL-LET/10 ed ha per oggetto lo svolgimento dell’attività di ricerca di seguito indicata e adeguatamente specificata nella bozza di bando allegata (*all. n. 17*) che costituisce parte integrante del presente verbale.

Per la selezione, viene proposta la seguente Commissione: Prof.ssa Luca Zuliani (Presidente), prof. Sergio Bozzola, prof. Tobia Zanon, prof. Andrea Acribo (supplente).

Il Consiglio all’unanimità approva il bando per Assegno per attività di Ricerca di tipo A e la composizione della Commissione.

**18) Assegno di ricerca tipo A prof. Durante: emanazione bando e designazione Commissione**

Il Direttore porta in approvazione l’emanazione del bando per 1 Assegno per attività di Ricerca di tipo A, di responsabilità del prof. Sergio Durante, nell’ambito del progetto “Turismo culturale all’insegna di Giuseppe Tartini”, durata 12 mesi, totale lordo percipiente euro 19.367 (lordo ente 23.786,55) annui, nell’ambito del SSD L-ART/07 e L-FIL-LET/10 ed ha per oggetto lo svolgimento dell’attività di ricerca di seguito indicata e adeguatamente specificata nella bozza di bando allegata (*all. n. 18*) che costituisce parte integrante del presente verbale.

Per la selezione, viene proposta la seguente Commissione: Prof. Sergio Durante (Presidente), prof.ssa Anna Laura Bellina, prof.ssa Paola Degli Esposti, prof.ssa Elena Randi (supplente).

Il Consiglio all’unanimità approva il bando per Assegno per attività di Ricerca di tipo A e la composizione della Commissione.

**19) Verifica finale assegnista dott. Alessandro Bampa**

Il Presidente comunica che il dott. Alessandro Bampa ha presentato la relazione finale relativa al finanziamento ricevuto per un assegno di ricerca dal titolo *Conoscenza e ricezione della poesia italiana delle origini nella cultura e nella storiografia letteraria europea del Settecento e del primo Ottocento*, completa della relazione sintetica dell’attività svolta, dei risultati del progetto

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

ottenuti, l'elenco delle pubblicazioni scientifiche; durata 12 mesi (inizio 01/09/2016), responsabile scientifico prof. Gianfelice Peron.

La relazione, con la valutazione positiva del responsabile scientifico e del Direttore viene allegata al presente verbale e ne costituisce parte integrante e sostanziale (*All. 19*)

La relazione è posta in approvazione del Consiglio di Dipartimento.

Il Consiglio approva all'unanimità.

**20) Convenzione Istituto Comprensivo 1 Selvazzano Dentro "T. Albinoni" per Progetto di ricerca -Dottorato di Ricerca in Scienze Linguistiche, Filologiche e Letterarie (Dott.ssa Benedetta Garofolin XXXIII ciclo) "Analisi interlinguistica riguardante ItalBase e ItalStudio negli studenti con italiano come L2".**

Il Segretario del Dipartimento, dott.ssa Andolfo, comunica che per la realizzazione dell'attività nell'ambito del progetto di ricerca "Analisi interlinguistica riguardante ItalBase e ItalStudio negli studenti con italiano come L2" di cui è responsabile scientifico il prof. Matteo Santipolo, è necessario stipulare una convenzione con l'Istituto Comprensivo 1 di Selvazzano Dentro "T. Albinoni"..La convenzione avrà la durata di 2 anni e 9 mesi a decorrere dall'8 gennaio 2018. La dott.ssa Andolfo illustra al Consiglio i contenuti dell'accordo.

Il Consiglio all'unanimità approva la convenzione.

**21) Didattica integrativa a.a. 2017-2018:**

**21.1 Nuove richieste di Didattica Integrativa e di supporto secondo semestre a.a. 2017/2018**

**21.2 Esiti e assegnazioni bandi scorsi.**

**21.1 Nuove richieste di Didattica integrativa e di supporto secondo semestre a.a. 2017/2018**

La Direttrice illustra al Consiglio le richieste di finanziamento di attività didattica a supporto degli insegnamenti - secondo Semestre a.a. 2017/18 raccolte dai Corsi di studio incardinati nel Dipartimento nelle cinque tipologie di finanziamento per

- attività formativa di supporto (didattica in aula)
- attività formativa di supporto (didattica a distanza, tutoraggio e creazione di materiali su piattaforma Moodle)
- conferenze destinate all'insegnamento (tenute da Docenti/Esperti)
- missioni di laureandi per Tesi di laurea
- escursioni previste dall'insegnamento.

Precisa preliminarmente che la modulistica, le scadenze delle richieste e i conseguenti finanziamenti per attività didattiche a supporto degli insegnamenti non possono essere confuse con la modulistica, le scadenze delle richieste e i conseguenti finanziamenti per convegni, seminari e iniziative ricorrenti del Dipartimento. Il punto oggi all'ordine del giorno, relativo alle attività didattiche a supporto degli insegnamenti, risponde alle scadenze per la presentazione delle richieste

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

- del 30 novembre per le attività di secondo Semestre
- del 30 giugno per le attività di primo Semestre.

La modulistica da utilizzare è disponibile in Area Riservata del sito di Dipartimento [www.disll.unipd.it](http://www.disll.unipd.it): Area riservata > Modulistica > Accedi a Moodle con il Single Sign On > MODULISTICA PER LA DIDATTICA.

Non sono oggi all'ordine del giorno (poiché non rispondono alle scadenze dipartimentali) le richieste di patrocini e contributi per convegni, seminari e iniziative ricorrenti, che osservano le consuete scadenze, valide normalmente senza modifica alcuna dalla data della ben nota circolare dell'Area finanza, programmazione e controllo prot. n. 266108 del 27/07/2016, e così organizzate:

- 31 gennaio – patrocini e contributi del Dipartimento *senza* richiesta all'Ateneo
- 31 marzo – patrocini e contributi del Dipartimento *con* richiesta di cofinanziamento all'Ateneo
- 31 luglio – patrocini e contributi del Dipartimento *senza* richiesta all'Ateneo
- 30 settembre – patrocini e contributi del Dipartimento *con* richiesta di cofinanziamento all'Ateneo.

La modulistica da utilizzare è disponibile in Area Riservata del sito di Dipartimento [www.disll.unipd.it](http://www.disll.unipd.it): Area riservata > Modulistica > Accedi a Moodle con il Single Sign On > MODULISTICA CONVEGNI E SEMINARI.

Per evitare la confusione, la modulistica per le richieste di attività didattiche a supporto degli insegnamenti verrà perfezionata per permettere una migliore chiarezza in vista della scadenza del 30 giugno 2018 (per le richieste relative al primo Semestre a.a. 2018/19).

Le richieste di finanziamento di attività didattica a supporto degli insegnamenti - secondo Semestre a.a. 2017/18, raccolte dai Corsi di studio incardinati nel Dipartimento e oggi in approvazione, sono dunque le seguenti:

**Per attività formativa di supporto (didattica in aula):**

<i>Docente</i>	<i>Insegnamento</i>	<i>CdS</i>	<i>Attività</i>	<i>ore</i>
Garzonio	Dialettologia (avanzato)	LM Linguistica	Laboratorio di dialettologia	12
Sanfelici	Linguistica approfondimento	LT Lettere e LM Linguistica	Esercitazioni pratiche di fonetica, fonologia, morfologia, sintassi	10
Masiero	Lingua tedesca 1	LT Lingue, letterature e mediazione culturale	Attività di ripasso e approfondimento per la preparazione alla prova scritta	21
Bettoni	Letterature francofone	LM Lingue e Letterature europee e americane	Laboratorio di inquadramento storico-teorico e analisi di testi della Francofonia	21

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

Motta	Laboratorio di italiano	LT Lettere, PGT e LLM	Attività laboratoriale	50
Bertocci	Istituzioni di Linguistica (iniziali cognomi A-Z)	LT Lingue, letterature e mediazione culturale	Esercitazioni pratiche di fonetica, morfologia, sintassi	16

**Per attività formativa di supporto (didattica a distanza, tutoraggio e creazione di materiali su piattaforma Moodle):**

nessuna richiesta pervenuta.

**Per conferenze destinate all'insegnamento (tenute da Docenti/Esperti):**

<i>Docente</i>	<i>Insegnamento</i>	<i>CdS</i>	<i>Conferenze di / su</i>	<i>quantità</i>	<i>importo totale</i>
Modonutti	Letteratura latina medievale	LT Lettere	R. Guglielmetti, F. Santi	2	€ 1.100,00
Henrot e Musacchio	Traduzione specializzata	LM Lingue moderne per la com. e coop. internazionale	S. Fanti (4ore), G. Bacchelli (8ore), S. Fata (8ore), <i>Redazione tecnica</i> (4ore)	4	€ 3.000,00
Coronato	Letteratura inglese del Rinascimento	LM Lingue e letterature europee e americane	L. Biagiotti (6ore)	1	€ 600,00
Torchio	Filologia e critica dantesca	LT Lettere	<i>Commenti danteschi, Lectura Dantis</i>	2	€ 1.000,00
Torchio	Filologia e critica dantesca	LM Filologia moderna, LT Storia e tutela	<i>Commenti danteschi, Lectura Dantis</i>	2	€ 800,00
Bettoni	Letterature francofone	LM Lingue e letterature europee e americane	C. François, I. Vitali	2	€ 400,00
Georgantha	Lingua e letteratura neogreca	LT Lingue, letterature e mediazione culturale	<i>La letteratura neogreca</i>	10	€ 2.000,00

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

Malagoli	Letteratura tedesca	LM Lingue moderne per la com. e coop. internazionale	F. Pitassio, F.W. Murnau	2	€ 800,00
Grazioli	Storia del teatro e dello spettacolo	LM Filologia moderna, LM LLA, LT Lingue, letterature e culture moderne	M. Scopelliti, P. Mari	2	€ 700,00
Rispoli	Letteratura tedesca 3	LT Lingue, letterature e culture moderne	R. Cazzola, P. Plener,	2	€ 800,00
Gallo	Letteratura italiana	LT Lingue, letterature e mediazione culturale	M. Mottolese	4	€ 400,00
Santipolo	Didattica della lingua inglese	LM Lingue e Letterature europee e americane	Sandro Caruana e Anna De Marco	4	€ 800,00

**Per missioni di laureandi per Tesi di laurea:**

<i>Docente</i>	<i>Insegnamento</i>	<i>CdS</i>	<i>laureanda/o</i>	<i>missione a</i>	<i>importo totale</i>
Coronato	Letteratura inglese del Rinascimento	LM Lingue e letterature europee e americane	Beatrice Righetti matr. 1134271	Londra, Warburg Institute	€ 800,00

**Per escursioni previste dall'insegnamento:**

<i>Docente</i>	<i>Insegnamento</i>	<i>CdS</i>	<i>escursione a</i>	<i>n. studenti previsti</i>	<i>importo totale</i>
Grazioli	Storia del teatro e dello spettacolo	LM Filologia moderna, LM LLA, LT	Venezia, Fondazione Cini	20	€ 240,00

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

		Lingue, letterature e culture moderne			
Varotto	Geografia	LT Lettere	Altopiano di Asiago, Valstagna, Sospirolo	140 (n. 3 pullman)	€ 1.800,00
Catalano	Lingua ceca e slovacca, Letteratura ceca e slovacca	LT LLM, MZL, LCM e LM LLA, LCC	Venezia, Ca' Foscari	10	€ 500,00

Si apre la discussione, nella quale interviene la prof.ssa Bagno, che chiede chiarimenti sulle due tipologie di attività formativa di supporto e su ore erogabili da Esercitori linguistici assimilabili ai Collaboratori Esperti Linguistici in carico al Centro Linguistico di Ateneo. Vengono ribadite le due tipologie di didattica in aula e di didattica a distanza, tutoraggio e creazione di materiali, come da specifiche presenti in modulistica.

L'insieme delle richieste di finanziamento di attività didattica a supporto degli insegnamenti - secondo Semestre a.a. 2017/18 raccolte dai Corsi di studio incardinati nel Dipartimento nelle cinque tipologie di finanziamento è posto in approvazione.

Il Consiglio approva all'unanimità.

### **21.2 Esiti e assegnazioni bandi scorsi.**

Il Direttore pone in approvazione l'esito del bando anno 2017 Tit. VII/4.25 per Attività di didattica integrativa 2017/2018:

Elisa CALGARO, per attività di supporto con "Laboratorio di lettura e analisi linguistica dei testi in programma" per l'insegnamento di "Letteratura tedesca III", responsabili referenti proff. Malagoli e Rispoli; – Marzo-Giugno 2018

Il Consiglio approva all'unanimità.

### **22) Avviso vacanza insegnamenti a.a. 2017/2018: ratifica decreto di urgenza del Direttore per l'attribuzione degli insegnamenti a bando prot. n. 1725 del 09/11/2017.**

Il Presidente-Direttore presenta al Consiglio il Decreto d'urgenza rep. n. 127/2017, prot. 1796 del 20/11/2017, per l'affidamento di

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

- Filologia romanza (iniziali M-Z) L-FIL-LET/09, 6 CFU, 42 ore, alla prof.ssa Gambino, docente con ruolo di ricercatore universitario.
- Filologia medievale e umanistica, L-FIL-LET/13, 9 cfu, 63 ore, alla dott.ssa Daniela Marrone, esperto esterno con adeguata qualificazione.

Il Consiglio ratifica il Decreto, approvando all'unanimità.

**23) Attivazione contratti di insegnamento Percorsi 24 cfu: 1<sup>a</sup> edizione (DR 4189 del 30.11.2017)**

Il DISLL, indirà la procedura di valutazione comparativa per il conferimento, mediante contratto di diritto privato, ai sensi dell'art. 23 comma 1 della Legge 240/2010, degli insegnamenti elencati:

- Glottodidattica” e “Didattica della lingua inglese”, nell’ambito dei Percorsi 24 cfu: 1<sup>a</sup> edizione. Per “Didattica della lingua spagnola” nella prima edizione provvedono all’insegnamento tre nostri docenti: Arbulu, Castillo, Bizzarri rispettivamente con un carico di 12 ore ciascuno per un importo pari a 720,00 euro ciascuno (lordo ente).

Il Consiglio approva all'unanimità.

**23bis) Bando interno dipartimentale per pubblicazioni finanziate su BIRD2018**

Viene posto in approvazione il bando interno dipartimentale per la concessione di contributi per pubblicazioni finanziate su BIRD2018, elaborato dalla Commissione Ricerca del Dipartimento e portato a conoscenza di tutti i componenti del Consiglio con invio di posta elettronica del 12/12/2017 ore 10:26, che viene qui allegato e costituisce parte integrante del presente verbale (*all. 23bis*).

Il prof. Cortelazzo interviene a precisare che, date le due scadenze di presentazione delle domande di finanziamento per pubblicazioni in carico al BIRD, l'esito delle valutazioni da parte della Commissione Ricerca sarà portato in approvazione nel Consiglio immediatamente successivo alle due scadenze.

Il Consiglio approva all'unanimità.

**C) In composizione limitata a Docenti di prima e seconda fascia e Ricercatori**

**24) Procedura selettiva per l'assunzione di n. 1 posto di ricercatore a tempo determinato, con regime di impegno a tempo pieno, presso il Dipartimento di Studi Linguistici e Letterari - DiSLL, per il settore concorsuale 10/G1 - GLOTTOLOGIA E LINGUISTICA (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/01 – Glottologia e**

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

**linguistica) ai sensi dell'art. 24 comma 3 lettera a) della Legge 30 dicembre 2010, n. 240: richiesta di emissione bando**

Il Presidente-Direttore comunica che, in applicazione della disponibilità prevista dal Piano triennale budget-docenza 2016-18, in seguito ad assegnazione di budget-docenza ai Dipartimenti (come da allegato 1, tabella IV del CdA del 17/05/2016, punto 09/14, delibera 205/2016), è possibile bandire un posto per il settore concorsuale 10/G - GLOTTOLOGIA E LINGUISTICA.

Propone, quindi, che venga bandito il seguente posto:

n. 1 posto di ricercatore, mediante la stipula di un contratto di lavoro subordinato a tempo determinato, con regime di impegno a tempo pieno, di durata triennale, eventualmente prorogabile per 2 anni, ai sensi dell'art. 24 comma 3 lettera a) della Legge 30 dicembre 2010, n. 240:

**Settore concorsuale:** 10/G - GLOTTOLOGIA E LINGUISTICA

**Profilo:** settore scientifico-disciplinare L-LIN/01 – Glottologia e Linguistica.

**Sede prevalente di servizio:** Dipartimento di Studi linguistici e letterari – DiSLL

**Regime di impegno orario:** tempo pieno

**Attività di ricerca prevista:** L'attività di ricerca include gli studi teorici sul linguaggio, e gli studi di linguistica storica, con riferimento ai problemi del mutamento e alle metodologie della comparazione e della ricostruzione; comprende inoltre lo studio della variazione linguistica. Include lo studio degli aspetti fono-acustici e fonologici, morfologici e sintattici anche con applicazioni descrittive a lingue e dialetti, nonché la psicolinguistica, lo studio delle patologie linguistiche, delle interazioni tra linguistica e informatica.

**Specifiche funzioni che il ricercatore è chiamato a svolgere:** il ricercatore dovrà assumersi un carico didattico per un totale di 12 cfu (pari a 84 ore) nell'ambito del settore scientifico disciplinare precisato nel profilo o in settori affini, contribuire allo svolgimento di esami nell'ambito del macrosettore, essere relatore di prove finali e di tesi di laurea.

**Diritti e doveri:** come previsti dalle vigenti disposizioni di legge in materia di stato giuridico del personale docente universitario e dal vigente Codice Etico dell'Università degli Studi di Padova.

**Trattamento economico e previdenziale:** come previsto dalla vigente normativa in materia.

**Numero massimo di pubblicazioni presentabili:** n. 12 (dodici), ivi compresa la tesi di dottorato se presentata.

**Punteggio massimo attribuito alle pubblicazioni (in centesimi):** 60 (sessanta).

**Lingua straniera la cui adeguata conoscenza sarà oggetto di accertamento mediante prova orale:** inglese.

**Copertura finanziaria:** il finanziamento del posto sarà a carico del budget-docenza a disposizione del Dipartimento di Studi linguistici e letterari - DiSLL.

Il Consiglio approva all'unanimità.

**D) in composizione limitata a Docenti di Prima fascia**

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

**25) Procedura selettiva per l'assunzione di n. 1 posto di Professore di prima fascia presso il Dipartimento di Studi linguistici e letterari – DISLL per il settore concorsuale 10/E1 – Filologie e letterature mediolatina e romanze (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/17 – Lingua e letteratura romena) ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240: proposta di nomina della Commissione giudicatrice**

Il Direttore precisa che, alla scadenza della presentazione delle domande come da bando per le Procedure selettive per la chiamata di n. 15 posti di Professore di prima fascia, ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240 – 2017PO184, allegato 8, è possibile procedere alla proposta di nomina della Commissione giudicatrice per la procedura in oggetto.

Nell'ambito del Settore concorsuale 10/E1, Filologie e letterature medio-latina e romanze, il Direttore ha avviato le opportune consultazioni per identificare potenziali Commissari, in assenza di Professori di prima fascia nel Settore sopra citato afferenti al Dipartimento né all'Università di Padova. Ha presentato gli esiti di tali consultazioni in seno alla Giunta del Dipartimento, nella seduta del 12 dicembre 2017: per giungere alla composizione della Commissione, formata come da art. 7, comma 1 del Regolamento, “da cinque Professori di prima fascia, di cui al massimo due appartenenti all'Università di Padova e i rimanenti di altri Atenei italiani o stranieri”, come da verbale della Giunta Rep. n. 6/2017, prot. n. 2019 anno 2017, Tit. II/10.1, sono stati esaminati i curriculum vitae dei seguenti cinque potenziali Commissari, Professori di prima fascia di altri Atenei nel Settore concorsuale 10/E1 - Filologie e letterature mediolatina e romanze:

**Anna Maria Babbi**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/E1**, SSD L-FIL-LET/09 Filologia e Linguistica romanza, Università degli studi di Verona, Dipartimento di Filologia, letteratura e linguistica, [annamaria.babbi@univr.it](mailto:annamaria.babbi@univr.it)

**Corrado Bologna**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/E1**, SSD L-FIL-LET/09 Filologia e Linguistica romanza, Università degli Studi Roma Tre, Dipartimento di Linguistica, con distacco alla Scuola Normale Superiore di Pisa, [corrado.bologna@sns.it](mailto:corrado.bologna@sns.it)

**Luciano Formisano**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/E1**, SSD L-FIL-LET/09 Filologia e Linguistica romanza, Università degli Studi di Bologna Alma Mater Studiorum, Dipartimento di Filologia Classica e Italianistica, [luciano.formisano@unibo.it](mailto:luciano.formisano@unibo.it)

**Carlo Pulsoni**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/E1**, SSD L-FIL-LET/09 Filologia e Linguistica romanza, Università degli Studi di Perugia, Dipartimento di Lettere - Lingue, letterature e civiltà antiche e moderne, [carlo.pulsoni@unipg.it](mailto:carlo.pulsoni@unipg.it)

**Gisèle Vanhese**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/E1**, SSD L-LIN/17 Lingua e letteratura romena, Università della Calabria, Dipartimento di Studi umanistici, [g.vanhese@unical.it](mailto:g.vanhese@unical.it)

I professori Babbi, Bologna, Formisano, Pulsoni e Vanhese hanno dato la loro disponibilità ed hanno fornito ognuno Dichiarazione sostitutiva dell'Atto di notorietà attestante il possesso dei criteri oggettivi di verifica dei risultati dell'attività di ricerca, ai fini dell'articolo 6, commi 7 e 8 della Legge n. 240 del 30 dicembre 2010 così come deliberati dall'ANVUR nella seduta del 13 settembre 2016 ai fini della partecipazione alle Commissioni locali. I professori Babbi, Bologna, Formisano, Pulsoni e Vanhese hanno depositato presso il Dipartimento copia del loro documento di identità e curriculum vitae.

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

Il Consiglio di Dipartimento riconosce nei cinque Professori del **Settore concorsuale 10/E1 Filologie e Letterature medio-latina e romanze**, proff. Anna Maria Babbi, Corrado Bologna, Luciano Formisano, Carlo Pulsoni, Gisèle Vanhese, Docenti di elevato profilo scientifico a livello internazionale.

La proposta di nomina, per la procedura selettiva in oggetto, di Commissione giudicatrice composta dai proff. Anna Maria Babbi ([annamaria.babbi@univr.it](mailto:annamaria.babbi@univr.it)), Corrado Bologna ([corrado.bologna@sns.it](mailto:corrado.bologna@sns.it)), Luciano Formisano ([luciano.formisano@unibo.it](mailto:luciano.formisano@unibo.it)), Carlo Pulsoni ([carlo.pulsoni@unipg.it](mailto:carlo.pulsoni@unipg.it)), Gisele Vanhese ([g.vanhese@unical.it](mailto:g.vanhese@unical.it)), unitamente

- alle cinque dichiarazioni sostitutive dell'Atto di notorietà attestanti ognuna il possesso dei criteri oggettivi di verifica dei risultati dell'attività di ricerca del professore dichiarante,
- alle cinque copie dei documenti di identità dei professori Babbi, Bologna, Formisano, Pulsoni e Vanhese
- ai cinque *curriculum vitae*,

che costituiscono parte integrante e sostanziale del presente Verbale (n. 15 allegati: *All. 25.1-15*), è messa in approvazione.

Il Consiglio approva all'unanimità.

**26) Procedura selettiva per l'assunzione di n. 1 posto di Professore di prima fascia presso il Dipartimento di Studi linguistici e letterari – DISLL per il settore concorsuale 10/H1 – Lingua, letteratura e cultura francese (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/04 – Lingua e traduzione - Lingua francese) ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240: proposta di nomina della Commissione giudicatrice**

Il Direttore precisa che, alla scadenza della presentazione delle domande come da bando per le Procedure selettive per la chiamata di n. 15 posti di Professore di prima fascia, ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240 – 2017PO184, allegato 8, è possibile procedere alla proposta di nomina della Commissione giudicatrice per la procedura in oggetto.

Nell'ambito del Settore concorsuale 10/H1, Lingua, letteratura e cultura francese, il Direttore ha avviato le opportune consultazioni per identificare potenziali Commissari, in presenza di un solo Professore di prima fascia nel Settore sopra citato afferente al Dipartimento. Ha presentato gli esiti di tali consultazioni in seno alla Giunta del Dipartimento, nella seduta del 12 dicembre 2017: per giungere alla composizione della Commissione, formata come da art. 7, comma 1 del Regolamento, “da cinque Professori di prima fascia, di cui al massimo due appartenenti all'Università di Padova e i rimanenti di altri Atenei italiani o stranieri”, come da verbale della Giunta Rep. n. 6/2017, prot. n. 2019 anno 2017, Tit. II/10.1, sono stati esaminati i curriculum vitae dei seguenti cinque potenziali Commissari, Professori di prima fascia, di cui uno dell'Università di Padova e quattro di altri Atenei, nel Settore concorsuale 10/H1 - Lingua, letteratura e cultura francese:

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

**Anna Bettoni**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/H1** Lingua, Letteratura e Cultura francese, SSD L-LIN/03 Letteratura francese, Università degli studi di Padova, Dipartimento di studi linguistici e letterari, [anna.bettoni@unipd.it](mailto:anna.bettoni@unipd.it)

**Manuela Raccanello**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/H1** Lingua, Letteratura e cultura francese, SSD L-LIN/04 Lingua e Traduzione – Lingua francese, Università degli Studi di Trieste, Dipartimento di Scienze giuridiche, del Linguaggio, dell'Interpretazione e della Traduzione, [mraccanello@units.it](mailto:mraccanello@units.it)

**Valeria Pompejano**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/H1** Lingua, Letteratura e cultura francese, SSD L-LIN/03 Letteratura francese, Università degli Studi Roma Tre, Dipartimento di Letterature comparate, [valeria.pompejano@uniroma3.it](mailto:valeria.pompejano@uniroma3.it)

**Francesco Proia**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/H1** Lingua, Letteratura e cultura francese, SSD L-LIN/03 Letteratura francese, Università degli Studi "G. D'Annunzio" Chieti, Dipartimento di Scienze filosofiche, pedagogiche ed economico-quantitative, [francesco.proia@unich.it](mailto:francesco.proia@unich.it)

**Paola Puccini**, Professore **ordinario**, Settore concorsuale **10/H1** Lingua, Letteratura e cultura francese, SSD L-LIN/04 Lingua e traduzione - Lingua francese, Università degli Studi di Bologna Alma Mater Studiorum, Dipartimento di Lingue, letterature e culture moderne, [paola.puccini@unibo.it](mailto:paola.puccini@unibo.it)

I professori Bettoni, Raccanello, Pompejano, Proia e Puccini hanno dato la loro disponibilità ed hanno fornito ognuno Dichiarazione sostitutiva dell'Atto di notorietà attestante il possesso dei criteri oggettivi di verifica dei risultati dell'attività di ricerca, ai fini dell'articolo 6, commi 7 e 8 della Legge n. 240 del 30 dicembre 2010 così come deliberati dall'ANVUR nella seduta del 13 settembre 2016 ai fini della partecipazione alle Commissioni locali. I professori Bettoni, Raccanello, Pompejano, Proia e Puccini hanno depositato presso il Dipartimento copia del loro documento di identità e curriculum vitae.

Il Consiglio di Dipartimento riconosce nei cinque Professori del **Settore concorsuale 10/H1 Lingua, Letteratura e cultura francese**, proff. Anna Bettoni, Manuela Raccanello, Valeria Pompejano, Francesco Proia, Paola Puccini, Docenti di elevato profilo scientifico a livello internazionale.

La proposta di nomina, per la procedura selettiva in oggetto, di Commissione giudicatrice composta dai proff. Anna Bettoni ([anna.bettoni@unipd.it](mailto:anna.bettoni@unipd.it)), Manuela Raccanello ([manuela.raccanello@units.it](mailto:manuela.raccanello@units.it)), Valeria Pompejano ([valeria.pompejano@uniroma3.it](mailto:valeria.pompejano@uniroma3.it)), Francesco Proia ([francesco.proia@unich.it](mailto:francesco.proia@unich.it)), Paola Puccini ([paola.puccini@unibo.it](mailto:paola.puccini@unibo.it)), unitamente

- alle cinque dichiarazioni sostitutive dell'Atto di notorietà attestanti ognuna il possesso dei criteri oggettivi di verifica dei risultati dell'attività di ricerca del professore dichiarante,
- alle cinque copie dei documenti di identità dei professori Bettoni, Raccanello, Pompejano, Proia e Puccini
- ai cinque *curriculum vitae*,

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

che costituiscono parte integrante e sostanziale del presente Verbale (n. 15 allegati: *All. 26.1-15*), è messa in approvazione.

Il Consiglio approva all'unanimità.

**27) Procedura selettiva per la chiamata di n. 1 posto di Professore di prima fascia presso il Dipartimento di Studi linguistici e letterari – DISLL per il settore concorsuale 10/L1 – Lingue, letterature e culture inglese e anglo-americana (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/12 – Lingua e traduzione – Lingua inglese) ai sensi dell'art. 18, comma 1. Legge 30 dicembre 2010, n. 240: chiamata dell'idoneo.**

Il Direttore comunica che il Magnifico Rettore, con DR 4191, prot. 401296, datato 30/11/2017, ha approvato gli atti della Procedura selettiva per la chiamata di n. 1 posto di Professore di prima fascia per il settore concorsuale 10/L1 – Lingue, letterature e culture inglese e anglo-americana (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/12 – Lingua e traduzione – Lingua inglese) ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240.

Dagli atti risulta idonea la prof.ssa Maria Teresa Musacchio.

È compito, ora, del Consiglio deliberare la proposta di chiamata. Propone, pertanto, l'approvazione della seguente delibera:

“Visto il DR 4191, prot. 401296, datato 30/11/2017, con il quale il Magnifico Rettore ha approvato gli atti della Procedura selettiva per la chiamata di n. 1 posto di Professore di prima fascia per il settore concorsuale 10/L1 – Lingue, letterature e culture inglese e anglo-americana (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/12 – Lingua e traduzione – Lingua inglese) ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240.

Considerato che da detta procedura è risultata idonea la prof.ssa Maria Teresa Musacchio, il Consiglio di Dipartimento delibera di proporre la chiamata della prof.ssa Maria Teresa Musacchio quale professore di prima fascia per il settore concorsuale 10/L1 – Lingue, letterature e culture inglese e anglo-americana (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/12 – Lingua e traduzione – Lingua inglese) ai sensi dell'art. 18, comma 1, Legge 30 dicembre 2010, n. 240.

Affida alla prof.ssa Musacchio quale compito istituzionale i seguenti insegnamenti per l'anno accademico 2017/2018:

- Lingua e traduzione inglese 3, 1 CFU (7 ore), per il corso in Mediazione linguistica e culturale;
- Teorie e metodi della traduzione inglese, 6 CFU (42 ore), per il corso di Lingue moderne per la comunicazione e cooperazione internazionale;
- Traduzione specializzata inglese 1, 9 CFU (42 ore), per il corso in Lingue moderne per la comunicazione e cooperazione internazionale;

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni

- Traduzione specializzata inglese 2, 9 CFU (42 ore), per il corso Lingue moderne per la comunicazione e cooperazione internazionale;
- Strategie linguistiche di redazione e traduzione (inglese), 6 CFU (42 ore), per il corso di Lingue letterature e mediazione culturale.

Verificato nell'elenco dei presenti che sussistono le condizioni per il raggiungimento del quorum previste dall'art. 12 del Regolamento per la disciplina della chiamata dei professori di prima e seconda fascia, il Presidente-Direttore pone in votazione la delibera.”

Il Consiglio approva all'unanimità.

La riunione termina alle ore 16.15.

COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE FIRMATA E DEPOSITATA IN SEGRETERIA

Il Segretario verbalizzante  
Dott.ssa Federica Andolfo

Il Presidente  
Prof.ssa Anna Bettoni